

ด่วนมาก

ที่ พณ 0702/1๙๖๕



วาระทราบจรเพื่อเป็นข้อมูล
เรื่องที่...๖.....

กระทรวงพาณิชย์

44/100 ถนนนนทบุรี 1

ตำบลบางกระสอ อำเภอเมือง

จังหวัดนนทบุรี 11000

รับ

5 มิถุนายน 2549

สกล.รับที่	7๖๙๖
วันที่	- 6 มิ.ย. 2549
เวลา	14.๐๔

เรื่อง รายงานความคืบหน้ากรณีเครื่องหมายการค้า “ฤาษีตัดตน”

เรียน เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

จัดเข้าวาระ 6 มิ.ย. 2549

1/199
4.34
14.34

สิ่งที่ส่งมาด้วย สำเนาเครื่องหมายการค้า “ฤาษีตัดตน” ที่ได้จดทะเบียนในญี่ปุ่น

ด้วยปรากฏข่าวว่า นายมาซากิ ฟุรุยะ ชาวญี่ปุ่นได้จดทะเบียนเครื่องหมายการค้า
คำว่า “ฤาษีตัดตน” ต่อสำนักงานสิทธิบัตรญี่ปุ่น (Japan Patent Office : JPO) ซึ่งอาจจะส่ง
ผลกระทบต่อผู้ประกอบการไทยในประเทศไทยญี่ปุ่น

กระทรวงพาณิชย์ ได้ตรวจสอบข้อเท็จจริงและประสานงานกับสำนักงานสิทธิบัตร
ญี่ปุ่น และได้หารือร่วมกับกระทรวงสาธารณสุข กระทรวงการต่างประเทศ หน่วยงานที่เกี่ยวข้อง
และสำนักงานกฎหมายที่ปรึกษาแล้ว ใคร่ขอรายงานข้อเท็จจริงและความเห็นโดยสรุป ดังนี้

1. สำนักงานสิทธิบัตรญี่ปุ่น (Japan Patent Office : JPO) ได้รับจดทะเบียน
เครื่องหมายการค้าคำว่า “ฤาษีตัดตน” ไปแล้ว ให้กับนายมาซากิ ฟุรุยะ ในสินค้าและบริการ
ดังต่อไปนี้

1.1 หนังสือพิมพ์และนิตยสาร เมื่อวันที่ 24 กุมภาพันธ์ 2549 และ

1.2 การสอนโยคะแบบไทย การจัดกิจกรรมที่มีหัวข้อเกี่ยวกับโยคะแบบไทย
การให้บริการสถานที่เพื่อจัดกิจกรรมโยคะแบบไทย การให้สิ่งอำนวยความสะดวกหรือข้อมูล
เกี่ยวกับโยคะแบบไทย เมื่อวันที่ 17 มีนาคม 2549

2. นอกจากนี้ ยังปรากฏข้อมูลว่า นายโคจิ โคมิยะ ได้ยื่นคำขอจดทะเบียนดังกล่าว
เช่นกันในผลิตภัณฑ์และบริการประเภทอื่นๆ เช่น เครื่องสำอาง อาหารเพื่อสุขภาพ สิ่งบันเทิงภาพ
และเสียง เสื้อเล่นโยคะ บริการให้ข้อมูล การแปล การสอนนวด การสอนศาสนา เป็นต้น ตั้งแต่
วันที่ 8 เมษายน 2548 ซึ่งปัจจุบันยังอยู่ระหว่างการพิจารณาของ JPO

3. การจดทะเบียนเครื่องหมายการค้า “ถาษีตัตตน” ดังกล่าวส่งผลให้บุคคลอื่นในประเทศญี่ปุ่นไม่สามารถใช้เครื่องหมายการค้าที่เหมือนหรือคล้ายกับเครื่องหมาย “ถาษีตัตตน” ที่ได้จดทะเบียนกับสินค้าหรือบริการที่อยู่ในประเภทเดียวกัน แต่ไม่มีผลห้ามบุคคลอื่นประกอบกิจการนวดหรือใช้วิธีการใด ๆ แบบถาษีตัตตนได้

อย่างไรก็ดี กระทรวงพาณิชย์เห็นว่าการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าดังกล่าว น่าจะขัดต่อกฎหมายเครื่องหมายการค้าของประเทศญี่ปุ่น เนื่องจากคำว่า “ถาษีตัตตน” เป็นคำสามัญที่ใช้เรียกขานสินค้าหรือบริการเกี่ยวกับการนวดที่จดทะเบียนไว้ นอกจากนี้ การจดทะเบียนยังจะส่งผลต่อผู้ประกอบการไทยและญี่ปุ่นรายอื่น ๆ ที่ทำธุรกิจเกี่ยวกับการนวดแผนไทยในประเทศญี่ปุ่นได้ จึงเห็นควรให้มีการยื่นคำร้องคัดค้านการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าดังกล่าว

4. การดำเนินการ

4.1 กระทรวงพาณิชย์ ร่วมกับกระทรวงสาธารณสุข

(1) ได้มีหนังสือขอความร่วมมือไปยัง JPO เพื่อให้พิจารณาเพิกถอนการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าดังกล่าว รวมทั้งขอให้ไม่รับจดทะเบียนเครื่องหมายการค้านี้ และให้ระมัดระวังในการรับจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าในลักษณะที่อาจส่งผลกระทบต่อภูมิปัญญาท้องถิ่นของไทยได้

(2) เนื่องจากกฎหมายเครื่องหมายการค้าของญี่ปุ่นกำหนดให้การคัดค้านการจดทะเบียนจะต้องดำเนินการโดยตัวแทนเครื่องหมายการค้าในญี่ปุ่น กระทรวงพาณิชย์ จึงได้ว่าจ้างสำนักงานกฎหมายในญี่ปุ่นดำเนินการแล้ว เมื่อวันที่ 29 พฤษภาคม 2549 ซึ่งอยู่ภายในระยะเวลาที่กฎหมายกำหนด

(3) ได้ประชาสัมพันธ์ทำความเข้าใจให้ประชาชนได้ทราบถึงการดำเนินการดังกล่าวแล้ว

(4) นอกจากนี้กระทรวงสาธารณสุขได้วางมาตรการป้องกัน ดังนี้

- จัดทำระบบการเฝ้าระวังมิให้บุคคลใดนำสิทธิภูมิปัญญาการแพทย์แผนไทยและสมุนไพรไปจดทะเบียนเป็นของตนเอง โดยสืบค้นข้อมูลการยื่นคำขอรับสิทธิบัตรทางระบบ Internet
- ร่วมจัดทำข้อเสนอในด้านการคุ้มครองและส่งเสริมภูมิปัญญาการแพทย์ดั้งเดิม (Traditional Knowledge) ในเวทีการเจรจาขององค์การทรัพย์สินทางปัญญาโลก (World Intellectual Property Organization หรือ WIPO)
- เพื่อให้การเฝ้าระวังสิทธิภูมิปัญญาการแพทย์แผนไทยและสมุนไพร มีประสิทธิภาพรวดเร็ว ทันการยิ่งขึ้น กระทรวงสาธารณสุขได้ประสานขอความร่วมมือไปยังกระทรวงการต่างประเทศซึ่งมีสถานทูตทั่วโลกให้ช่วยเฝ้าระวังด้วย

4.2 กระทรวงการต่างประเทศและสำนักงานการท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย สำนักงานโตเกียว

(1) สถานเอกอัครราชทูต ณ กรุงโตเกียว ได้เข้าพบกระทรวงการต่างประเทศ ญี่ปุ่น เพื่อแสดงความห่วงกังวลในเรื่องดังกล่าว เมื่อวันที่ 23 พฤษภาคม 2549 โดยมีผู้แทนของ JPO เข้าร่วมหารือด้วย

(2) สถานเอกอัครราชทูต ณ กรุงโตเกียว ได้มีหนังสือถึงกระทรวงการต่างประเทศญี่ปุ่น เพื่อให้พิจารณาเพิกถอนการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าดังกล่าว

(3) ได้ประสานไปยังโรงเรียนแพทย์แผนโบราณวัดพระเชตุพน (วัดโพธิ์) (เนื่องจากนายมาซากิ ฟุรุยะ อ้างว่า โรงเรียนฯ ได้มอบสิทธิให้) โดยขอให้โรงเรียนทำหนังสือชี้แจงความเป็นมาของถาษิตัดตน ซึ่งนายปรีดา ตั้งตรงจิตร ผู้จัดการโรงเรียนและนายกสมาคมแพทย์แผนโบราณและอายุรเวทวัดพระเชตุพน ได้ทำหนังสือชี้แจงไปยัง JPO แล้ว รวมทั้งได้ทำหนังสือถึงสถานทูตญี่ปุ่นในไทยด้วยว่า ไม่เคยมอบสิทธิใด ๆ ให้แก่นายมาซากิ ฟุรุยะ ตามที่กล่าวอ้าง

(4) สำนักงานการท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย ณ กรุงโตเกียวได้มอบอำนาจให้ทนายความของบริษัท Loi Kroh ซึ่งเป็นบริษัทสปปญี่ปุ่นซึ่งจะได้รับผลกระทบยื่นหนังสือคัดค้านการจดทะเบียนเครื่องหมายการค้าดังกล่าว ซึ่ง JPO ได้รับคำร้องคัดค้านดังกล่าวแล้วเมื่อวันที่ 26 พฤษภาคม 2549

5. กระทรวงพาณิชย์ ได้ทราบข้อมูลอย่างไม่เป็นทางการจากนายปรีดา ตั้งตรงจิตรว่า นายมาซากิ ฟุรุยะ พร้อมจะเพิกถอนเครื่องหมายการค้าดังกล่าว ขณะนี้อยู่ระหว่างประสานงานและตรวจสอบประเด็นทางกฎหมาย

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณานำเสนอคณะรัฐมนตรีเพื่อทราบต่อไปด้วย
จะขอบคุณยิ่ง

ขอแสดงความนับถือ

๑๕, ๓ ๓ ๓

(นายปรีชา เลหาพงศ์ชนะ)
รัฐมนตรีช่วยว่าการฯ รักษาการแทน
รัฐมนตรีว่าการกระทรวงพาณิชย์

๒๐ ๖/๖
ได้นำเสนอคณะรัฐมนตรี(ส.ม.ว.)
เมื่อวันที่ - 6 ส.ย. 2549
(ทราบเพื่อเป็นข้อมูล)

กรมทรัพย์สินทางปัญญา
โทร 0-25474675
โทรสาร 0-25474671

จัดอยู่ในประเภทเรื่องทราบเพื่อเป็นข้อมูล

(นางโฉมศรี อารณะศิริ)
รองเลขาธิการคณะรัฐมนตรี ปฏิบัติราชการแทน
เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

ルーシーター

Busie Duetto